

84(4Ген)-6
Г 44 ОРК

В Е Т Е



В Р М О Н Т



Эгмонт в гравюры XVI в.

84(4Гем)-6
Г 44 ОРК

Иоганн Вольфганг
ГЕТЕ

ЭГМОНТ



ТРАГЕДИЯ
В ПЯТИ
ДЕЙСТВИЯХ
ПЕРЕВОД
Ю. Н.
ВЕРХОВСКОГО
41036

Библиотека
№ ~~7736~~
~~41946~~
✓

«Центральная библиотека»
городского округа Пушкино
ГОСУДАРСТВЕННОЕ

ИЗДАТЕЛЬСТВО

Художественная литература

МОСКВА · 1938

19187
ДОМ ПИТЕЛЯ

ДЕЙСТВУЮЩИЕ ЛИЦА

Маргарита Пармская — дочь Карла
Восьмого, принцесса Нидерландю.

Граф Эгмонт — принц Гагорский.

Вильгельм Оранский.

Герцог Альба.

Фердинанд — его любовный сын.

Макьявель — на службе у правительницы.

Рихард — секретарь Эгмонта.

Сильва }
Гомец } подданные Альбы.

Клеркен — возлюбленная Эгмонта.

Ее мать.

Бракенбург — молодой вояка.

Зуст — развеселый

Кутер — портной

Плотник

Мыловар

} бражильские вояки.

Бунк — солдат под командой Эгмонта.

Руксун — инвалид, слухом.

Фанзен — ябеда.

Народ — ярильские, караульные и яр.

Место действия Брюссель.



СТРЕЛЬБИЦЕ

Солдаты и граждане с арбалетами.
Еттер, брюссельский гражданин, портной, выступает
вперед и прицеливается из арбалета. Зуст — брус-
сельский гражданин, разносчик.

Зуст. Ну, стреляйте же, да в самую точку!
Меня не перецеголозят: три черных круга, —
так ни в жизнь вам не стрелять. Уж быть мне
на этот год мастером.

Еттер. Мастером, да еще и королем. Кто
с нами спорит? Зато и взнос двойной придется
выложить; за удачу свою придется вам распла-
титься — и правильно.

Бунк — голландец, солдат, подчиненный Эгмонту.

Бунк. Еттер, я покупаю у вас выстрел,
делю выигрыш и угощаю всех. Я уже столько
времени здесь — и в долгу за величественную любез-
ности. А коли я промажусь, вы, значит, вы-
играете выстрел.

Конец ознакомительного фрагмента

Уважаемый читатель!

Придя в Библиотеку,

Вы сможете прочитать эту книгу

полностью на нашем компьютере